



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 301]
No. 301]

नई दिल्ली, शुक्रवार, मार्च 26, 2004/चैत्र 6, 1926
NEW DELHI, FRIDAY, MARCH 26, 2004/CHAITRA 6, 1926

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 26 मार्च, 2004

सं. 37(आर ई-2004)/2002—2007

का.आ. 401(अ).—निर्यात और आयात नीति, 2002—2007 (समय-समय पर यथासंशोधित) के पैरा 1.1, 2.1, 2.4 और 2.29 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की सं. 22) की धारा 5 के अन्तर्गत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार एतद्वारा, निर्यात और आयात मदों के आई टी सी (एच एस) कार्गीकरण, 2002—2007 में निम्नलिखित संशोधन करती है :—

2. अनुसूची 2 के सारणी ख में कोड संख्या 4401 पर प्रविष्टि को 31 मार्च, 2007 तक मूली बांस (मूली बैम्बू) को मुक्त निर्यात करने की सीमा तक संशोधित किया गया है जो निम्नानुसार है :—

संशोधन पूर्व निर्यात नीति :

कोड	मद विवरण	नीति	प्रतिबन्ध का स्वरूप
1	2	3	4
4401	विशेषत : आयातित लाग्स/टिम्बर से बने सान टिम्बर के अलावा लाग्स, निषिद्ध टिम्बर, स्टम्प्स, रुट्स, बार्क, चिप्स, पावडर फ्लेक्स, डस्ट, पल्प और चारकोल के रूप में बुड़ और बुड़ प्रोडक्ट्स (कोड 4402 पर विनिर्दिष्ट शर्तों के अधीन)	निषिद्ध	निर्यात हेतु अनुमत नहीं है।

संशोधन के बाद निर्यात नीति

4401 (i)	नीते 4401 (ii) की मद के अलावा विशेषत: आयातित लाग्स/टिम्बर से बने सान टिम्बर के अलावा लाग्स, टिम्बर, स्टम्प्स, रुट्स, बार्क, चिप्स, पावडर फ्लेक्स, डस्ट, पल्प और चारकोल के रूप में बुड़ और बुड़ प्रोडक्ट्स (कोड 4402 पर विनिर्दिष्ट शर्तों के अधीन)	निषिद्ध	निर्यात हेतु अनुमत नहीं है।
----------	--	---------	-----------------------------

1	2	3	4
4401 (ii)	मूली बांस (मेलोकैना बैसीफेरा)	31 मार्च, 2007 तक मुक्त	भारतीय वन अधिनियम, 1927 के तहत संबंधित राज्य वन विभाग के पारगमन नियमों के अनुपालन के अधीन

2. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

[फा. सं. 01/91/171/16/ए एम-04/पीसी-3]

एल. मानसिंह, महानिदेशक, विदेश व्यापार एवं प्रदेश अपर सचिव

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE)

NOTIFICATION

New Delhi, the 26th March, 2004

No. 37 (RE-2004)/2002—2007

S.O. 401(E).—In exercise of powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development & Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992) read with paragraph 1.1, 2.1, 2.4 and 2.29 of the Export and Import Policy, 2002—2007 (as amended from time to time), the Central Government hereby makes the following amendments in the “ITC(HS) Classifications of Export and Import Items 2002—2007”.

The entry at Code No. 4401 in Table B of Schedule 2 may be amended to the extent of making Muli Bamboo free for export till 31st March, 2007 which is as follows :

The Export Policy before amendment :

Code	Item Description	Policy	Nature of Restriction				
			1	2	3	4	
4401	Wood and wood products in the form of logs, timber, stumps, roots, bark, chips, powder, flakes, dust, pulp and charcoal except sawn timber made exclusively out of imported logs/timber (subject to conditions specified at code 4402)	Prohibited					Not permitted to be exported

The Export Policy after amendment :

4401 (i)	Wood and wood products in the form of logs, timber, stumps, roots, bark, chips, powder, flakes, dust, pulp and charcoal except sawn timber made exclusively out of imported logs/timber (subject to conditions specified at code 4402) except the item at 4401 (ii) below.	Prohibited	Not permitted to be exported
4401(ii)	Muli Bamboo (Melocanna baccifera)	Free till 31st March, 2007	Subject to observance of Transit Rules of the concerned State Forest Department under the Indian Forest Act, 1927.

2. This issues in public interest.

[F. No. 01/91/171/16/AM-04/PC-III]

L. MANSINGH, Director General of Foreign Trade and ex officio Addl. Secy.